

21. Nov. 1837

FACTS

Date:

21. Nov. 1837

Page number:

Dagbog B, side 126 verso – 127 verso

TRANSCRIPTION

Udgifter for Klæder etc.

1834.

I Amsterdam for at sætte større Lommer i min Frakke og

for at reparere mine Beenklæder 1 Gulden 8 Styv:

[overstreget: For at vaske 5 Flipper i Cöllen 4Gr]

I Coblentz for at bagflikke mine Støvler 9 Grosch.

I Frankfurt for at vaske

Skræderen for at reparere Noget 24 Kreutz.

I Paris for et Par Ankelskoe 10 Frank

For at sætte wn Fløiels Krave paa min Frakke, og fore med Silketøi,
samt nye Knapper 15 Fra. for at sye en viid Vest 7 Fra tilsammen 22 Fra

Et Par Sommerbeenklæder 28 Frank

En sort Kassimersvest 14 Fr.

Et Par Støvler forsollet og bagflikket 8 Frank

For at reparere et Par Beenklæder 1 Fr. 10 Sou.

For at reparere en Vest 1 10 Sou.

Et Par Bomulds Vanter 1 Fr. 10 Sou.

Reparere et Par Beenklæder 10 Sou.

For at vaske et Par Klædes Beenklæder 1 5 So.

Schvitz. For at reparere et Par Støvler i Meiringen 8½ Batz.

Italien. Mine Støvler repareret i Domo Dossola 12 Sou.

Rom. Den 4de Novemb: Et Par halv-Støvler 1 Scud. 9 Paul:

Et Par Bomulds-Hansker. 3 Pa.

18de Nov. For at forsaalle og bagflikke et Par Skoe. 5 Pa.

at reparere et Par Beenklæder lidt forneden 7 Ba.

9de Decem: for at sætte nyt Foder og kante min Hat 5 Pa.

16de Dec for et Par ruds Handsker 2 P.

18de Dec. for at reparere min Frakke sætte nye Opslag etc. 2 5 B.
1835

18de Janu: Et Par Støvler forsaallede etc:

27 Januar for at reparere et Par Beenklæder 2 Pa.

23de Februar for at repparere min Parraplui 1 Pa. 2 B.

26de Feb: et Par Beenklæder at reparere for neden 5 B.

ligeleedes - 4 B.

16de Martz For at repparere en Frakke og et Par Beenklæder 8

26de Martz Et Par Støvler og en Paraplui at reparere 1 4 B

9de April Skomageren for Reparation 5, ligeleedes til Skræderen 6 B er
1 1 B.

24de April Skomageren for at sætte nye Hæle under et Par Skoe, og ellers
 Repar: 1 5
 6te Mai liigeledes for at reparere et Par Støvler 1 7½ B.
 13de Mai for min Frakke 5 B. Skoebaand 4 B. 9 B.
 16de Mai Atter for min ulykkelige Frakke, som jeg rev itue i Terrasina 1

Neapel

22de Mai Et Par Skoe forsaalet 3 Cr: at reparere et Par 2 Cr: 5 Cr:
 26de For en graae Hat 1 Scud.
 10de Juni at reparere et Par Støvler i Sorent 5 G.
 12te for et Par maadelige Sommerbeenklæder i Neapel 1 Scd 4 Carlin
 17de at reparere et Par Støvler 1 Carlin, en Vest og et par Beenklæder 2 C:
 er 3 Carlin
 19de for at forandre min Frakke og sætte nyt Foder under 10 Carlin
 drikkepenge 1 Carlin
 21de repareret et Par Støvler 1 5 Gr.
 3 August et Par Støvler forsaalet i Amalfi 4 Carlin
 den 17de August et Par Beenklæder og Støvler repareret 3 Car. 4 Gr.
 21 August min Frakke og et Par Støvler 1 5 Gr.
 5te September i Neapel et Par Støvler 2 Sc 6 Car
 7de 10½ Palme graat Cassimir til Beenklæder 6 Scud.
 Sylønd 9 Carlin. Et Par Skoe forsaalet 8 C 2 G 1 7 Car. 2 Gran
 12te Et Par Beenklæder repareret 2 Carlin
 og vasket en Kassimiers Vest 1 Car
 26de Septem for at reparere min Frakke i Otranto 1 Carlin
 15de November et Par Skoe repareret 60 Lep:

•127 recto•

9de December i Athen repareret et Par Skoe 50 Lept:
 10de Dec: en Frakke sat nye Knapper i og repareret med noget mere 6
 Drakmer
 29de Decemb. i Constantinopel for et Par Skoe 30 Piaster.
 1836
 7de Januar for at repparere mit Linned og strikke nye Hæle og Tær i mine
 Strømper 20 Piaster
 [overstreget: at strikke Hæle i Constantinopel]
 min Frakke yderst slet repareret 3 Piaster.
 14de [Januar] Et Par Handsker 15 Piaster.
 Februar 18de Forskjelligt at repparere hvoriblandt min Frakke, jeg haaber
 for siste Gang, den bør have udtjent nu 6 Drakmer.
 Martz 4de Et Par Støvler forsaalet 3 Drakmer.
 7de Et Par Skoe forandret og nye Saaler 6 Drakmer.
 9de At repparere et Par Beenklæder, og en Vest vasket 3 Drak

Mai 9de Et Hattebaand, og at repparere et Par Skoe paa Zante 11

Obel

31te Et Par Skoe i Ancona 1 Scudo 2 B

Juni 1ste At forsaale et Par Støvler 6 P.

Et Par Skoe 7 P. 2 B.

8de i Terni for et Par Beenklæder at repparere 1 P.

11te i Rom en Hat 3 Scudi

23de En Sommerfrakke af Halv Klæde 16 Scud

Et Par Sommerbeenklæder 4 Sc. 5 P.

At reparere en Kiole med nye Knapper, Krave etc. 5 P. 4 B.

En Silkevest at sye med Tillæg 9 P.

At sætte Foder i min græske Dragt etc. 4 P.

For rødt Silketøi dertil, og sort Fløiel til en Kjole 1 Scud

28de Tøi til 4 Skjorter 3 Sc: 1 P.

Syløn – Krave og Knapper 1 Sc 5 P.

July 3 Par Bomulds Sokker a 25 B 7 P. 5 B.

10de Et Par Halvstøvler 1 Sc. 8 Pa.

13de Et Par viide Seeler 1 P. 8 B.

22de At reparere min Kawai og et Par Beenklæder 2 P. 5 B.

Et Par Støvler at forsaale 6 P.

1ste August 1½ Canne Tøi til Sommerbeenklæder 1 Sc. 5 P.

Syløn og Tillæg 6 5 B

4de En bredskygget Campagne-Hat 1 Sc: 3 P

7de Et Par guule Støvler til Landtuuren 2 Scudo

14de Sept: at repparere min Paraplui 1 P 5 B.

19de 2 simple Lommetørklæder 3 P.

at sømme og sætte Navn paa dem 6 B

10de Novemb. at reparere et Par Beenklæder 1 5 B.

14de et Par Støvler ligeledes 2 P. 2 B.

18de at reparere et Par Beenklæder 3 P.

En nye sort Kiole. Canaen af Klædet til 15 Sc: 19 Sc.

En sort Silkevest og Drikkepenge 3 3 P

21de En Ulden Skjorte 1 3 P.

30te To Par uldne Sokker 3 P. 5 B.

Decemb: 3die At reparere en Kjole og et Par Beenklæder 3 P.

5te Et Silkehalstørklæde 1 Scud 7 P.

30te At reparere et Par Støvler 4 B.

1837

3die Januar Et Par lodne Skoe 4 P.

6te At repparere et Par Beenklæder og en Vest 2 5 B.

31te Et Par Støvler at reparere 1 P 7 B.

10de Feb: En Kjole ligeledes 5 B

20de Feb: At reparere et Par Beenklæder 2 Paul

•127 verso•

24de Februar at forsolle et Par Støvler 3 P 5 B.
8de Martz Støvlebaand 1 P. at reparere et Par Støvler 7 B.
23de Martz at reparere et Par Beenklæder 2 P 5 B.
5te April at reparere et Par Støvler 1 P. Et Par uld Strømper 2 P. 3 P.
10de At oppudse en graae Hat fordærrvet ved Cerbara Tuuren 2 P.
3die Mai Noget forskjelligt repareret hos Skrædderen 3 P.
14de Mai at strikke Hæle etc. i 5 Par Strømper 4 P.
18de Mai Støvler at reparere 5 B. En Sæk til min Reisepose 2 P 2 P. 5 B.
5te Juni for et Par nye Halvstøvler 1 Sc 6 P
14de Juni en Vest og Frakke reppareret 1 P. 20de July et Par Skoe rep: 1 P. 4 Gr. 2 P. 3 Gr:
31te Juli et Silke Hals Tørklæde kjøbt i Florez 1 Scud 2 P
14de August et Silke Halsbind kjøbt i Venedig 3 Svandsiger
9de September et Par viide Seeler 36 Kreutzer
7de Sept: Skomageren i Bergtesgaden 18 Kr.
11de Sept: At sætte nye Saaler og reparere et Par Tøfler 1 24 Kr, at reparere et Par Skoe 9 Kr. 1 Guld 33 Kr:
14de Sept At sætte nyt Foder og vattere en Vest 1 Guld 36 Kr:
16de at tage Pletter af en Frakke 6 Kr et Par Handsker 1 Guld 1 Guld 6 Kr:
25de at forsaalle et Par Støvler 1 Guld 18 Kr.

18de [Oktober] At repparerere et Par Underbeenklæder 40 Kr. Con: My.
21de 12 Kambriges Halsflipper 1 Guld 24 Kr C.M.
25de Et Par Støvler i Prag 4 Guld 12 Kr C.M.
5 Alen bruunligt Klæde til Frakke af 4 – 36 Kr. 23 C.M.
4 Alen Bristol Struck: af 2 – 33 Kr. 10 12 Kr. M.
28de Til Skrædderen for at sye min Frakke 4 M.
For Tillæg af 10 Al Silketøi o. a. m. saa og for at sye et Par Beenklæder med Tillæg etc: 13 12 Kr C.M.
At repparerere et Par Beenklæder og for at sætte nye Krave og Opslager paa en Sommerfrakke 1 C.M.
At reparere et Par Støvler 20 Kr C.M.
3de Nov: I Dresden 2½ Al. sort Klæde til Beenklæder 7 Thaler 7 Grosch.
4de Nov: For at sye 1 Tha. 4 Gr: at deccatere 2 Gr. er 1 Thal. 4 Gr:
At tage Smuds af en Kjole 2 Gr:
8de Et Buxespænde 4 Gr Silb.
Et Par viide Handsker 15 Gr Silb.
9de En Tandbørste 10 Gr Silb.
Mit Uhr at repparerere 1 Thal:
15de Et Silke Lommetørklæde rødt 3 Mk. 14 Schil.
En ulden Skjorte 3 Mk. 12 Schil.
17de Et Par uldne Strømper 10 Sch.

Et blaadt Silke Lommetørklæde 4 Mk. 8 Sch.
18de At reparere et Par Støvler 4 Sch.

1894.

Indigitar for Elden etc.

1. Augusten for at selke storre Løn i min dræde	19 Gulden 8 Lige.
for at regner min Løn i Elden	4 Gulden 9 Grosch.
2. October for at beskjede min dræde	24 Lige.
3. November for at regner min dræde	10 Lige.
4. December for at regner min dræde, og fornødt Kilde, for min dræde	22 Lige.
5. Januar for at regner min dræde	23 Lige.
6. Februar for at regner min dræde	15 Lige.
7. Marts for at regner min dræde	8 Lige.
8. April for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
9. Maj for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
10. Juni for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
11. Juli for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
12. August for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
13. September for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
14. Oktober for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
15. November for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
16. December for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
17. Januar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
18. Februar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
19. Marts for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
20. April for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
21. Maj for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
22. Juni for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
23. Juli for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
24. August for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
25. September for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
26. Oktober for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
27. November for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
28. December for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
29. Januar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
30. Februar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
31. Marts for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
32. April for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
33. Maj for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
34. Juni for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
35. Juli for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
36. August for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
37. September for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
38. Oktober for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
39. November for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
40. December for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
41. Januar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
42. Februar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
43. Marts for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
44. April for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
45. Maj for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
46. Juni for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
47. Juli for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
48. August for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
49. September for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
50. Oktober for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
51. November for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
52. December for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
53. Januar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
54. Februar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
55. Marts for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
56. April for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
57. Maj for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
58. Juni for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
59. Juli for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
60. August for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
61. September for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
62. Oktober for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
63. November for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
64. December for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
65. Januar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
66. Februar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
67. Marts for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
68. April for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
69. Maj for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
70. Juni for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
71. Juli for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
72. August for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
73. September for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
74. Oktober for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
75. November for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
76. December for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
77. Januar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
78. Februar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
79. Marts for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
80. April for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
81. Maj for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
82. Juni for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
83. Juli for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
84. August for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
85. September for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
86. Oktober for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
87. November for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
88. December for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
89. Januar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
90. Februar for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
91. Marts for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
92. April for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
93. Maj for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
94. Juni for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
95. Juli for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
96. August for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
97. September for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
98. Oktober for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
99. November for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.
100. December for at regner min dræde	1 Lige 10 Lige.

1837.

24 ^e Februar af forfalle af for Dönglan	3 p. 50.
8 ^e Marti - Dönglan af 1 p. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
25 ^e Marti af regner af for Dönglan	2 p. 80.
5 ^e April af regner af for Dönglan 1 p. 1 p. af Dönglan	3 p. 80.
10 ^e April af regner af for Dönglan 1 p. 1 p. af Dönglan	2 p. 80.
3 ^e Mai af regner af for Dönglan	2 p. 80.
14 ^e Mai af regner af for Dönglan	2 p. 80.
18 ^e Mai af regner af for Dönglan 1 p. 1 p. af Dönglan	2 p. 80.
5 ^e Juni af regner af for Dönglan	2 p. 80.
14 ^e Juni af regner af for Dönglan 1 p. 20 ^e Juni af for Dönglan	2 p. 80.
21 ^e Juni af regner af for Dönglan 1 p. 20 ^e Juni af for Dönglan	2 p. 80.
14 ^e Juli af regner af for Dönglan 1 p. 20 ^e Juli af for Dönglan	2 p. 80.
2 ^e August af regner af for Dönglan	2 p. 80.
7 ^e Sept. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
11 ^e Sept. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
14 ^e Sept. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
16 ^e Sept. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
23 ^e Sept. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
18 ^e Okt. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
21 ^e Okt. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
25 ^e Okt. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
28 ^e Okt. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
31 ^e Okt. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
3 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
4 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
8 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
12 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
15 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
18 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
21 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
24 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
27 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
30 ^e Nov. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
3 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
6 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
9 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
12 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
15 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
18 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
21 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
24 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
27 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.
30 ^e Dec. af regner af for Dönglan	2 p. 80.

Monat	Tag	Ort	Wetter	Wind	Temperatur	Barometer	Luftfeuchtigkeit
1. Decembris	1	Altenburg	altes Wetter				
2. Decembris	2	Altenburg	altes Wetter				
3. Decembris	3	Altenburg	altes Wetter				
4. Decembris	4	Altenburg	altes Wetter				
5. Decembris	5	Altenburg	altes Wetter				
6. Decembris	6	Altenburg	altes Wetter				
7. Decembris	7	Altenburg	altes Wetter				
8. Decembris	8	Altenburg	altes Wetter				
9. Decembris	9	Altenburg	altes Wetter				
10. Decembris	10	Altenburg	altes Wetter				
11. Decembris	11	Altenburg	altes Wetter				
12. Decembris	12	Altenburg	altes Wetter				
13. Decembris	13	Altenburg	altes Wetter				
14. Decembris	14	Altenburg	altes Wetter				
15. Decembris	15	Altenburg	altes Wetter				
16. Decembris	16	Altenburg	altes Wetter				
17. Decembris	17	Altenburg	altes Wetter				
18. Decembris	18	Altenburg	altes Wetter				
19. Decembris	19	Altenburg	altes Wetter				
20. Decembris	20	Altenburg	altes Wetter				
21. Decembris	21	Altenburg	altes Wetter				
22. Decembris	22	Altenburg	altes Wetter				
23. Decembris	23	Altenburg	altes Wetter				
24. Decembris	24	Altenburg	altes Wetter				
25. Decembris	25	Altenburg	altes Wetter				
26. Decembris	26	Altenburg	altes Wetter				
27. Decembris	27	Altenburg	altes Wetter				
28. Decembris	28	Altenburg	altes Wetter				
29. Decembris	29	Altenburg	altes Wetter				
30. Decembris	30	Altenburg	altes Wetter				